

## Documentos para la Historia: las seguridades

Danka Ivanoff Wellmann

Investigadora independiente- Sociedad de Historia y Geografía de Aisén  
danka.ivanoff@gmail.com

### *Documents for Aisén History: "las seguridades"*

**RESUMEN:** La autora expone algunos documentos que dan cuenta del uso de la rastra, amplio cinturón donde los primeros pobladores portaban lo que ellos llamaban "seguridades": documentos personales, dinero, balas, entre otros. Ellos dan cuenta de las dificultades que se tuvieron para poblar los territorios de Aisén.

**PALABRAS CLAVE:** Documentos personales, fuentes primarias, Lago General Carrera, Historia de Patagonia.

**ABSTRACT.** The author presents visual evidence of the use of a "rastra", a large belt worn by the first settlers to safely keep, close to their bodies personal belongings such as documents, ID cards, money or bullets. In local jargon, those items are commonly referred to as seguridades, and some of them show the difficulties people had to populate the territories of Aisén.

**KEYWORDS.** Personal belongings, primary sources, Lake General Carrera, History of Patagonia.

### LAS SEGURIDADES

Cuando los primeros pobladores de nuestra región comenzaron su tránsito desde Argentina, fue necesario tomar todas las precauciones para no caer detenido en tierras argentinas a su paso para Chile. En ese tiempo los pobladores usaban un cinturón que se llamaba rastra, el cual tenía interiormente varios bolsillos, y en su exterior se adornaba con monedas de plata. En ese ancho cinturón los pobladores portaban lo que ellos llamaban "las seguridades", es decir, el dinero, algunas balas y los documentos que acreditaban que estaban legalmente transitando la frontera argentina.

Aquí les entregamos algunos documentos que dan cuenta de ello: un permiso de circulación (Figura 3), un certificado de buena conducta (Figura 4) y la cédula de identidad personal de uno los pobladores (Figura 1 y Figura 2). También una hermosa foto de don Santiago Fica Rivera, importante poblador de Chile Chico, en la que luce una hermosa rastra en la cual seguramente él guardaba "las seguridades" (Figura 5). Documentos con historia que nos hablan a través de ellos, de que no fue tan simple poblar este territorio.

Certifico que la fotografía, impresión dígito pulgar derecho y firma que figura al pie pertenecen a Cantalicio Jara

Pront. N.º 4063

Firma del interesado Cantalicio Jara

Hijo de José Jara y de Trinidad

Nacido el 3 de Mayo de 1966

Nación Chil

Prov. B. Biobío

Servicio militar Ex

Estado civil Vivido

Profesión Agricultor

Altura 161 cm. Escribe 8

Individual Identificación

Sección 10274

Señas particulares \_\_\_\_\_

Último domicilio Chile Chico

Provincia donde ha sido inscrito \_\_\_\_\_

Comuna \_\_\_\_\_ Subdelegación \_\_\_\_\_

Sección \_\_\_\_\_ N.º de Orden del Registro \_\_\_\_\_

Causa de la renovación de la Cédula de Identidad \_\_\_\_\_

Fecha de la renovación \_\_\_\_\_

Jefe del Registro \_\_\_\_\_

Figura 1. Cédula de identidad (interior) del poblador Cantalicio Jara. Gentileza familia Ruiz Jara. Archivo personal



## Documentos para la Historia: las seguridades Ivanoff, D.

Aysenología 3:48-51 Año 2017  
Versión impresa ISSN 0719-7497  
Versión online ISSN 0719-6849



Figura 2. Cédula de identidad (exterior e interior) del poblador Cantalicio Jara. Gentileza familia Ruiz Jara. Archivo personal D. Ivanoff

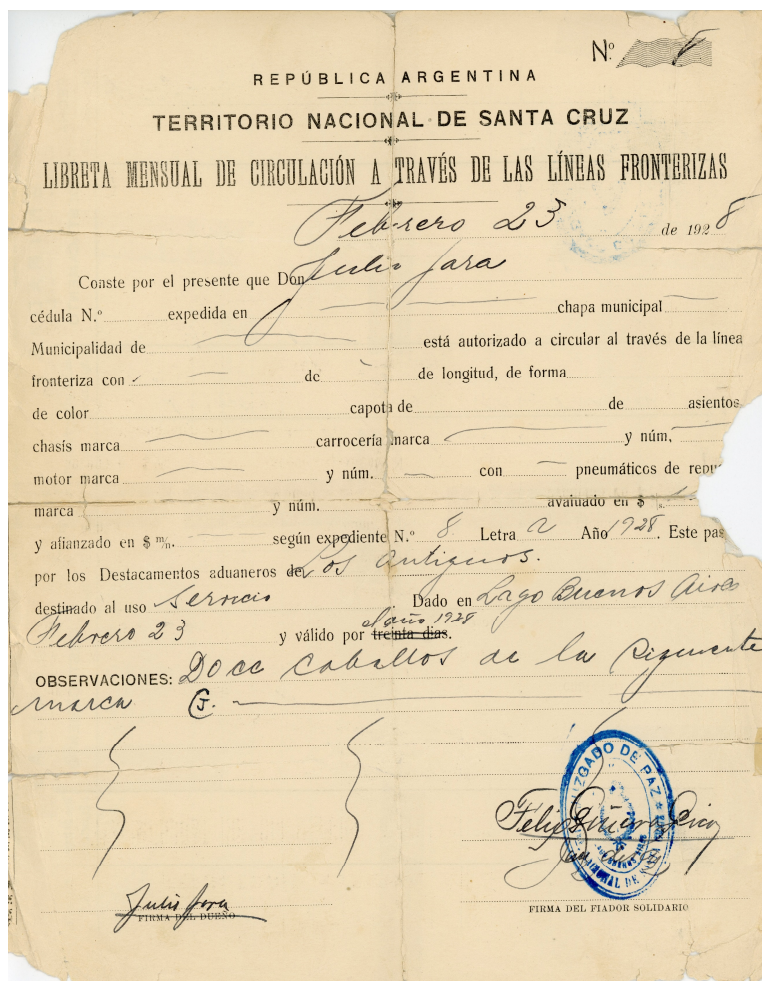


Figura 3. Permiso de circulación a través de líneas fronterizas. Gentileza familia Ruiz Jara. Archivo personal D. Ivanoff





Documentos para la Historia: las seguridades  
Ivanoff, D.

Aysenología 3:48-51 Año 2017  
Versión impresa ISSN 0719-7497  
Versión online ISSN 0719-6849

REPUBLICA ARGENTINA  
POLICIA DE BUENOS AIRES  
CAPITAL FEDERAL

**CERTIFICADO DE BUENA CONDUCTA**

Conste que Don Julio Jara Rivera  
quien justificará su identidad con la cédula número 100.911  
expedida por esta policía y cuya firma e impresión dígito pul-  
gar derecha figuran al pié, se encuentra en condiciones de  
poseer este testimonio, que a su pedido se le otorga con el  
fin de amantarse al extranjero.

Buenos Aires, 16 de Septiembre de 1926  
(Válido por seis meses)

**(EXIGIR LA CEDULA DE IDENTIDAD)**

  
[Signature]  
Jefe de Policía

Clas. Dact. ....

Julio Jara Rivera  
Firma del interesado

Figura 4. Certificado de buena conducta. Gentileza familia Ruiz Jara. Archivo personal D. Ivanoff



Documentos para la Historia: las seguridades  
Ivanoff, D.

Aysenología 3:48-51 Año 2017  
Versión impresa ISSN 0719-7497  
Versión online ISSN 0719-6849



Figura 5. Santiago Fica Rivera vistiendo una rastra. Gentileza familia Fica Burgos. Archivo personal D.Ivanoff.